



GOBIERNO DE  
**CHILE**

MINISTERIO SECRETARÍA GENERAL DE LA PRESIDENCIA  
DIVISIÓN JURÍDICO-LEGISLATIVA  
OFICINA CONGRESO NACIONAL

N° 22-2010

## SÍNTESIS LEGISLATIVA (Semana del 31 de agosto al 03 de septiembre 2010)

### CÁMARA DE DIPUTADOS

#### I. MENSAJES

1. Proyecto de ley de S. E. el Presidente de la República, que precisa el sentido y alcance de la modificación efectuada a la ley sobre impuesto a la renta por la ley N° 20.448. (Boletín N° 7159-05).  
-- Se envió a la Comisión de Hacienda.
2. Proyecto de acuerdo, de S.E. el Presidente de la República que aprueba la "Convención Internacional Contra el Dopaje en el Deporte", aprobada en París, el 18 de octubre de 2005, en la 33ª Reunión de la Conferencia General de la Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura". (Boletín N° 7161-10).  
-- Se envió a la Comisión de Relaciones Exteriores, Asuntos Interparlamentarios e Integración Latinoamericana.
3. Proyecto de ley, de S.E. el Presidente de la República, que introduce modificaciones a la ley N° 19.657, sobre concesiones de energía geométrica. (Boletín N° 7162-08).  
-- Se envió a la Comisión de Minería y Energía y a la Comisión de Hacienda, en lo que corresponda.
4. Proyecto de ley, de S.E. el Presidente de la República, que amplía Escalafón de Oficiales Policiales Profesionales de la Policía de Investigaciones de Chile. (Boletín N° 7164-25).  
-- Se envió a la Comisión de Seguridad Ciudadana y Drogas.
5. Proyecto de ley, de S.E. el Presidente de la República, que introduce modificaciones a la tributación específica de la actividad minera. (Boletín N° 7170-05).  
-- Se envió a la Comisión de Hacienda.



MINISTERIO SECRETARÍA GENERAL DE LA PRESIDENCIA  
DIVISIÓN JURÍDICO-LEGISLATIVA  
OFICINA CONGRESO NACIONAL

## II. MOCIONES

1. Proyecto de ley, de los Diputados señores Monckeberg, don Nicolás; Browne; Godoy; Macaya; Monckeberg, don Cristián; Pérez, don Leopoldo; Santana; Sauerbaum; Silva y Rubilar, doña Karla, que establece Reforma Constitucional, que aumenta el plazo para acusar constitucionalmente a autoridades que indica. (Boletín N° 7148-07).  
  
-- Se envió a la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia.
2. Proyecto de ley, de los Diputados señores Monckeberg, don Nicolás; Browne; Godoy; Macaya; Monckeberg, don Cristián; Pérez, don Leopoldo; Santana; Sauerbaum; Uriarte y Rubilar, doña Karla, que permite perseguir responsabilidad administrativa en ex funcionarios públicos dentro del plazo que indica. (Boletín N° 7149-06).  
  
-- Se envió a la Comisión de Gobierno Interior y Regionalización.
3. Proyecto de ley, de los Diputados señores Lorenzini; Ascencio; Araya; Chahín; León; Ojeda; Rincón; Saffirio; Torres y Velásquez, que autoriza erigir monumentos a los mártires de la tragedia sufrida por el terremoto y tsunami, en las regiones afectadas. (Boletín N° 7150-24).  
  
-- Se envió a la Comisión de Cultura y de las Artes.
4. Proyecto de ley, de los Diputados señores Accorsi; Castro, Jarpa; Lobos; Meza; Monsalve; Núñez; Robles, Torres y Rubilar, doña Karla, que introduce modificaciones a la ley N° 19.419, para establecer prohibición de fumar en los espacios públicos abiertos. (Boletín N° 7151-11).  
  
-- Se envió a la Comisión de Salud.
5. Proyecto de ley, de los Diputados señores Martínez; Bauer; Cardemil; Marinovic; Monckenerg don Cristián; Velásquez; Cristi, doña María Angélica; Turren, doña Marisol y Zalaquett, doña Mónica, que modifica la ley N° 18.108, incorporando a las entidades de salud y cooperativas. (Boletín N° 7153-02).  
  
-- Se envió a la Comisión de Defensa Nacional.
6. Proyecto de ley, de los Diputados señores Hasbún; Álvarez Salamanca; Bauer; Bobadilla; Kast; Norambuena; Recondo; Squella; Ward y Molina,



MINISTERIO SECRETARIA GENERAL DE LA PRESIDENCIA  
DIVISIÓN JURÍDICO-LEGISLATIVA  
OFICINA CONGRESO NACIONAL

doña Andrea, que agravia la infracción del conductor del vehículo que circule con la revisión técnica vencida. (Boletín N° 7154-15).

-- Se envió a la Comisión de Obras Públicas, Transportes y Telecomunicaciones.

7. Proyecto de ley, de los Diputados señores Uriarte, Estay, Hasbún; Hernández, Lobos; Macaya; Norambuena; Sandoval; Vilches y Hoffmann, doña María José, que sanciona a quienes participen en desórdenes públicos con el rostro cubierto. (Boletín N° 7155-25).

-- Se envió a la Comisión de Seguridad Ciudadana.

8. Proyecto de ley, de los Diputados señores Bobadilla; Hasbún; Kast; Lobos; Macaya, Salaberry; Silva; Ward; Nogueira, doña Claudia y Turres, doña Marisol, que establece la obligación de separar en cada boleta de compraventa el valor agregado del IVA en la operación. (Boletín N° 7156-03).

-- Se envió a la Comisión de Economía, Fomento y Desarrollo.

9. Proyecto de ley, de los Diputados señores Hasbún; Estay; García-Huidobro; Hernández; Gutiérrez, don Romilio; Morales; Norambuena; Vilches; Ward y Hoffmann, doña María José, que sanciona al conductor que circula en vehículo que emita gases o humo visible. (Boletín N° 7157-15).

-- Se envió a la Comisión de Obras Públicas, Transportes y Telecomunicaciones.

10. Proyecto de ley, de los Diputados señores Bobadilla; Arenas; Baltolu; Estay; Recondo; Uriarte; Van Rysselberghe; Ward; Nogueira, doña Claudia y Zalaquett, doña Mónica, que modifica el D.F.L. N° 3, de 1997, de Hacienda, con el objeto de eliminar la información comercial en todo registro de datos transcurridos 5 años desde que la obligación se hizo exigible. (Boletín N° 7158- 05).

-- Se envió a la Comisión de Hacienda.

11. Proyecto de ley, de los Diputados señores Uriarte; Campos; Kast; Macaya; Moreira; Sabag; Ulloa; Molina, doña Andrea; Nogueira, doña Claudia y Zalaquett, doña Mónica, que castiga el desorden



MINISTERIO SECRETARIA GENERAL DE LA PRESIDENCIA  
DIVISIÓN JURÍDICO-LEGISLATIVA  
OFICINA CONGRESO NACIONAL

- juvenil en la vía pública, bajo los efectos del alcohol. (Boletín N° 7165-07).
- Se envió a la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, y a la Excelentísima Corte Suprema. (Art. 77 de la C.P.R. y 16 de la ley N° 18.918)
13. Proyecto de ley, de los Diputados señores Gutiérrez, don Hugo; Aguiló; Carmona; Monsalve; Teillier y Jiménez, que modifica la ley N° 18.314, que determina conductas terroristas y fija su penalidad. (Boletín N° 7166-07).
- Se envió a la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia.
14. Proyecto de ley, de los Diputados señores Bobadilla; Álvarez- Salamanca; Baltolu; Bauer; Estay; Salaberry; Ward; Hoffmann, doña María José; Molina, doña Andrea y Nogueira, doña Claudia, que resguarda la igualdad de remuneraciones. (Boletín N° 7167-13).
- Se envió a la Comisión de Trabajo y Seguridad Social.
15. Proyecto de ley, de los Diputados señores Espinoza, don Fidel; Andrade; Farías; Gutiérrez, don Hugo; Harboe; Lemus; Núñez; Silber; Goic, doña Carolina y Pacheco, doña Clemira, que incorpora deber de denuncia a las mutualidades de seguridad y ordena cierre de faenas peligrosas. (Boletín N° 7152-13).
- Se envió a la Comisión de Trabajo y Seguridad Social.
16. Proyecto de ley, de los Diputados señores Meza; Andrade; García, don René Manuel; Gutiérrez, don Hugo; Lorenzini; Pérez, don José; Silber; Muñoz, doña Adriana y Pacheco, doña Clemira, que sanciona en mal uso de la ciclovías. (Boletín N° 7173-15).
- Se envió a la Comisión de Obras Públicas, Transportes y Telecomunicaciones.
17. Proyecto de ley, de los Diputados señores Burgos; Ascencio; Venegas, don Mario y Walker, que modifica el artículo 24 de la ley N° 19.886, de Bases sobre Contratos Administrativos de Sumario y Prestación de Servicios. (Boletín N° 7174-05).
- Se envió a la Comisión de Hacienda.



MINISTERIO SECRETARÍA GENERAL DE LA PRESIDENCIA  
DIVISIÓN JURÍDICO-LEGISLATIVA  
OFICINA CONGRESO NACIONAL

18. Proyecto de ley, de los Diputados señores Lobos; García-Huidobro; Hasbún; Hernández; Álvarez-Salamanca; Gutiérrez, don Romilio; Morales; Norambuena; Squella y Ward, que hace exigible el uso de chalecos reflectantes como medida de seguridad para los automovilistas. (Boletín N° 7175-15).
  - Se envió a la Comisión de Obras Públicas, Transportes y Telecomunicaciones.
19. Proyecto de ley, de los Diputados señores Pacheco, doña Clemira; Molina, doña Andrea; Pascal, doña Denise; Castro; De Urresti; Díaz, don Marcelo; Monsalve; Rojas; Teillier y Vallespín, que prohíbe la instalación de plantas de generación termoeléctrica en el radio urbano de las ciudades y sus alrededores y en el entorno de zonas de protección ambiental. (Boletín N° 7176-12).
  - Se envió a la Comisión de Recursos Naturales, Bienes Nacionales y Medio Ambiente.
20. Proyecto de ley, de los Diputados señores Sandoval; Álvarez- Salamanca; Hernández; Marinovic; Norambuena; Melero; Rojas; Saffirio; Velásquez y Vilches, que regula el uso de la Bandera Nacional. (Boletín N° 7177-06).
  - Se envió a la Comisión de Gobierno Interior y Regionalización.

## II. PROYECTOS CONSIDERADOS

1. Proyecto de ley, en primer trámite constitucional, que fija porcentajes mínimos de emisión de música nacional y música de raíz folclórica oral a la radiodifusión chilena. (Boletín N° 5491-24).
  - Aprobado en particular. El proyecto pasa al H. Senado a su segundo trámite constitucional.
2. Proyecto de ley, en primer trámite constitucional, que establece, por una sola vez, como feriados obligatorios e irrenunciables, los días 19 y 20 de septiembre de 2010, para todos los trabajadores dependientes del comercio. (Boletín N° 7082-13).
  - Aprobado en general y particular. El proyecto pasa al H. Senado a su segundo trámite constitucional.



MINISTERIO SECRETARIA GENERAL DE LA PRESIDENCIA  
DIVISIÓN JURÍDICO-LEGISLATIVA  
OFICINA CONGRESO NACIONAL

3. Proyecto de ley, en primer trámite constitucional, que declara feriado obligatorio e irrenunciable el 19 de septiembre de 2010, para los trabajadores dependientes del comercio. (Boletín N° 7066-13).
  - Aprobado en general y particular. El proyecto pasa al H. Senado a su segundo trámite constitucional.
4. Proyecto de ley, en primer trámite constitucional, sobre trabajo del comercio en día que indica. (Boletín N° 7067-13).
  - Rechazado el proyecto. Se procede a su archivo.
5. Proyecto de ley, en primer trámite constitucional, que aumenta las Plantas de Personal de Carabineros de Chile. (Boletín N° 6962-02).
  - Aprobado en general y particular. El proyecto pasa al H. Senado a su segundo trámite constitucional.
6. Proyecto de ley, en segundo trámite constitucional, sobre integración de órganos bicamerales creados en la Ley Orgánica Constitucional del Congreso Nacional. (Boletín N° 7100-07).
  - Aprobado en general y particular, con modificaciones. El proyecto pasa al H. Senado a su tercer trámite constitucional.
7. Proyecto de ley, en primer trámite constitucional, que introduce, en ley N° 18.918, Orgánica Constitucional del Congreso Nacional, normas para fortalecer el trabajo parlamentario. (Boletín N° 7127-07).
  - Discusión pendiente.



MINISTERIO SECRETARIA GENERAL DE LA PRESIDENCIA  
DIVISIÓN JURÍDICO-LEGISLATIVA  
OFICINA CONGRESO NACIONAL

## SENADO

### **I. MENSAJES**

1. Proyecto de Acuerdo, de S.E. el Presidente de la República, aprobatorio del "Marco sobre Medidas del Estado rector del Puerto Destinadas a Prevenir, Desalentar y Eliminar la Pesca Ilegal, no Declarada y no Reglamentada, aprobado el 22 de noviembre de 2009, por la Conferencia de la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO), en su 36° período de sesiones". (Boletín N° 7160-10).
- Se envió a la Comisión de Relaciones Exteriores.

### **II. MOCIONES**

1. Proyecto de ley, del Senador señor Orpis, sobre porcentaje de generación de electricidad mediante energías renovables no convencionales. (Boletín N° 7163-08).
- Se envió a la Comisión de Minería y Energía.
2. Proyecto de ley, de los Senadores señores Bianchi; García; Kuschel; Orpis y Prokurika, sobre prevención del consumo abusivo de alcohol. (Boletín N° 7168-07).
- Se envió a la Comisión de Constitución, Legislación, Justicia y Reglamento.
3. Proyecto de ley, de los Senadores señores Muñoz Aburto; Escalona y Letelier, que exige que todo indulto particular se conceda mediante decreto supremo fundado de carácter público. (Boletín N° 7171-07).
- Se envió a la Comisión de Constitución, Legislación, Justicia y Reglamento.
4. Proyecto de ley, de los Senadores señores Muñoz Aburto; Escalona y Letelier, referido a la mediación previa, en el procedimiento tutelar laboral, en el caso del derecho a la vida de los trabajadores. (Boletín N° 7169-13).
- Se envió a la Comisión de Trabajo y Previsión Social.



MINISTERIO SECRETARIA GENERAL DE LA PRESIDENCIA  
DIVISIÓN JURÍDICO-LEGISLATIVA  
OFICINA CONGRESO NACIONAL

5. proyecto de ley, de los Senadores señores Gómez; Allende, doña Isabel; Quintana, Rossi y Larraín, que refuerza Sistema Nacional de Áreas Silvestres Protegidas. (Boletín N° 7172-12).

-- Se envió a la Comisión de Medio ambiente y Bienes Nacionales.

## II. PROYECTOS CONSIDERADOS

1. Proyecto de ley, en primer trámite constitucional, referido a las personas jurídicas sostenedoras de establecimientos educacionales. (Boletín N° 7068-04).

-- Aprobado en general y particular. El proyecto pasa a la H. Cámara de Diputados, a su segundo trámite constitucional.

2. Proyecto de acuerdo, en segundo trámite constitucional, aprobatorio del "Acuerdo Marco de Cooperación Financiera entre la República de Chile y el Banco Europeo de Inversiones", suscrito en Luxemburgo, el 9 de marzo de 2010. (Boletín N° 6963-10).

-- Aprobado en general y particular. El proyecto se remite al Tribunal Constitucional para su pronunciamiento.

3. Proyecto de ley, en primer trámite constitucional, relativo al plazo de renuncia a un partido político para presentar candidaturas independientes. (Boletín N° 6974-06).

-- Aprobado en general y particular. El proyecto pasa a la H. Cámara de Diputados, a su segundo trámite constitucional.

4. Proyecto de ley, en segundo trámite constitucional, que modifica el Código Sanitario con el objeto de permitir la existencia de la profesión de óptica. (Boletín N° 5684-11).

-- Aprobado en general. El proyecto vuelve a la Comisión de Salud, para segundo informe.

5. Proyecto de ley, en primer trámite constitucional, sobre recuperación y continuidad en condiciones críticas y de emergencia del sistema público de telecomunicaciones. (Boletín N° 7029-15).



**MINISTERIO SECRETARIA GENERAL DE LA PRESIDENCIA  
DIVISIÓN JURÍDICO-LEGISLATIVA  
OFICINA CONGRESO NACIONAL**

- Aprobado en particular. El proyecto pasa a la H. Cámara de Diputados a su segundo trámite constitucional.
  
- 6. Proyecto de ley, en segundo trámite constitucional, que crea un Organismo Administrador para la Implementación de la Portabilidad Numérica. (Boletín N° 6964-15).
  
- Aprobado en general. El proyecto vuelve a la Comisión de Transportes y Telecomunicaciones, para segundo informe.



### PLAZO DE INDICACIONES

<b>BOLETÍN</b>	<b>PROYECTO</b>	<b>FECHA</b>
5345-04	<b>Modifica la ley N° 20.000, que sanciona el tráfico ilícito de estupefacientes y sustancias psicotrópicas, con el fin de imponer a los establecimientos educacionales el deber de impartir cursos para prevenir el consumo de drogas prohibidas.</b>	Lunes 06 de septiembre de 2010, a las 12:00 horas
7085-15	<b>Modifica el régimen jurídico del transporte público concesionado.</b>	Lunes 06 de septiembre de 2010, a las 12:00 horas.
4398-11	<b>Regula los derechos y deberes que tienen las personas en relación con acciones vinculadas a su atención en salud.</b>	Lunes 06 de septiembre de 2010, a las 12:00 horas.
6948-15	<b>Evita el no pago de la tarifa en vehículos de la locomoción colectiva.</b>	Lunes 13 de septiembre de 2010, a las 12:00 horas.
5684-11	<b>Modifica el Código Sanitario con el objeto de permitir la existencia de la profesión de optómetra.</b>	Lunes 13 de septiembre de 2010, a las 12:00 horas.
6485-03	<b>Protección de ecosistemas marinos.</b>	Lunes 27 de septiembre de 2010, a las 12:00 horas.
6964-15	<b>Crea un Organismo Administrador para la Implementación de la Portabilidad Numérica.</b>	Lunes 27 de septiembre de 2010, a las 12:00 horas.
6041-08	<b>Regula el pago de las tarifas eléctricas de las generadoras residenciales.</b>	Viernes 15 de octubre de 2010, a las 12:00 horas.

\*\*\*\*\*